

1923

**ST. STANISLAUS KOSTKA  
CHURCH**

2017

Staten Island, New York



**PARAFIA  
ŚW. STANISŁAWA KOSTKI**

**Pastor - Proboszcz:** Rev. Canon Jacek Piotr Woźny

**PARISH OFFICE**

109 York Avenue, Staten Island, New York 10301

Tel: 718-447-3937

Fax: 718-815-5733

E-Mail: [jpwozny61@aol.com](mailto:jpwozny61@aol.com)

[www.stanislawkostkasi.org](http://www.stanislawkostkasi.org)

**MASS SCHEDULE  
MSZE ŚWIĘTE**

**Weekdays:** Tuesday to Saturday  
9:00 AM - English

**Saturday:** 6:00 PM - Polish

**Sunday:** 8:30 AM - Polish  
10:00 AM - English  
11:30 AM - Polish (Msza św. dla dzieci)  
1:00 PM - Polish

**Holy Day Masses - Święta:**  
9:00 AM - English  
7:00 PM - Polish

**First Friday - Pierwszy Piątek Miesiąca:**  
Spowiedź: 6:00 PM  
Msza Św.: 7:00 PM – Polish

**Confessions – Spowiedź:**  
15 minutes before each mass  
15 minut przed Mszą.

**Baptisms - Chrzt:**  
First Sunday of every month 1:00 PM;  
Pierwsza niedziela miesiąca 1:00 PM.

**Weddings – Ślub:**  
By appointment 6 months before;  
Zgłoszenie 6 miesięcy przed ślubem.

**Music Director - Organistka:**  
**Alicja Kenig- Stola**  
tel:718-689-4720

**Polska Szkoła:**  
**Dorota Zaniewska – Dyrektor**  
tel: 347-302-1595  
Sobota: 9:00 A.M. - 1:00 P.M.  
[www.psstateniland.w.interia.pl](http://www.psstateniland.w.interia.pl)

**Office Hours - Kancelaria Parafialna:**  
**Secretary - Sekretarka: Monika Tutka**  
tel: 718-447-3937

Monday: closed - nieczynne  
Tuesday: 9:00 AM - 3:00 PM  
Wednesday: 9:00 AM - 3:00 PM  
Thursday: 1:00 PM - 6:00 PM  
Friday: 9:00 AM - 3:00 PM  
Saturday: closed - nieczynne

**Zespół dziecięcy „Lajkonik”**  
Środa - 5:00 P.M. - 6:00 P.M.  
**Chór dla dzieci:** Środa - 5:00 P.M.  
**Chór parafialny:** Środa - 8:00 P.M.  
**Drużyna zuchowa :** Sobota 1:00 P.M.  
**Spotkania biblijne:**  
Pierwszy Piątek Miesiąca 8:00 P.M.

**MAY 28, 2017**

**SEVENTH SUNDAY OF EASTER  
SIÓDMA NIEDZIELA WIELKANOCNA**

**SATURDAY/ SOBOTA**

**6:00 P.M.** Ś.P. Piotr Raciborski (rocznica urodzin)  
od rodziców.

**SUNDAY/ NIEDZIELA**

**8:30 A.M.** Ś.P. Jerzy Bednarczyk od córki z  
rodziną.  
**10:00 A.M.** L.M. Walter & Cecelia Zagajewski from  
Family.  
**11:30 A.M.** O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla  
Anny, Alicji, Katarzyny i Karoliny od  
mamy.  
**1:00 P.M.** Feliks Wysocki od rodziny.

**NABOŻEŃSTWO MAJOWE**

**TUESDAY/WTOREK**

**9:00 A.M.** For health for Kevin Zając.

**WEDNESDAY/ ŚRODA**

**9:00 A.M.** For health for Kevin Zając.

**THURSDAY / CZWARTEK**

**9:00 A.M.**

**FRIDAY / PIĄTEK**

**9:00 A.M.** The Poor Souls in Purgatory.  
**7:00P.M.** O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla  
Gabrysi i Roberta z okazji urodzin.

**SATURDAY/ SOBOTA**

**9:00 A.M.** Everyone Interred in a Staten Island  
Roman Catholic Cemetery.

**JUNE 4, 2017**

**PENTECOST SUNDAY  
NIEDZIELA ZESŁANIA  
DUCHA ŚWIĘTEGO**

**SATURDAY/ SOBOTA**

**6:00 P.M.** Ś.P. Włodzimierz Ostapowicz od żony i  
córek z rodzinami.

**SUNDAY/ NIEDZIELA**

**8:30 A.M.**  
1. Ś.P. Artur Kasprzak.  
2. Ś.P. z rodzin Kasprzak oraz Li'Greci.  
3. Ś.P. Stanisław Mruczyński.  
4. Ś.P. Jadwiga Henryk Edward Golatowski.  
5. Ś.P. Zofia, Bronisława i Wiktor Sknadaj.  
6. Ś.P. Janina Sobolewska.  
7. Ś.P. Jan Tworek.  
8. Ś.P. Piotr Raciborski (rocznica urodzin).

9. Ś.P. Paweł Gusztyń.
  10. Ś.P. Roman i Mikołaj Michalczuk.
  11. Ś.P. Helena Pluszczewicz od córki z rodziną.
  12. Ś.P. Tadeusz Cholewa od rodziny Krasoń.
  13. O zdrowie i Boże błogosławieństwo i szczęśliwy pobyt na misjach dla Mateusza Tworek.
  14. O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Bogdana od syna z rodziną.
  15. O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Daniela (1 rocznica urodzin) od rodziców
- 10:00 A.M.** L.M. Sister Margaret Mary Perkowski from Josephine Ostrowski.
- 11:30 A.M.** O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla dzieci, które przyjmują Sakrament Chrztu Świętego i ich rodziców.

## NABOŻEŃSTWO CZERWCOWE

### PARISH NEWS SEVENTH SUNDAY OF EASTER MAY 28, 2017

*"They have kept your word."  
- John 17:6b*

#### TODAY'S READINGS

**First Reading** - The Eleven and the women devoted themselves to prayer (Acts 1:12-14).

**Psalm** - I believe that I shall see the good things of the Lord in the land of the living (Psalm 27).

**Second Reading** - Glorify God if you suffer for the name of Christian (1 Peter 4:13-16).

**Gospel** - The Son will give eternal life to all those who are given to him by the Father (John 17:1-11a).

#### LIVING GOD'S WORD

If we suffer we are not to be discouraged, "but glorify God because of the name" (1 Peter 4:16). To give glory to God in our suffering and in our work is also prayer. What kind of prayer comes naturally to you these days? What kind of prayer are you avoiding?

#### REFLECTING ON GOD'S WORD

Gertrude told Helen. Helen called Archie, who called Eileen and Ed. Ed told Violet. Violet passed on the word to Clara and Keith. And so it went. No, they weren't sharing the latest gossip. They were the prayer chain, passing on the latest addition to their list of prayer intentions. It was time to begin praying for the Spirit to bring many people to the upcoming parish mission, and to move their

hearts.

In the Gospel and first reading for this Easter weekend we hear about people devoting time to prayer for the mission of the church. Jesus, in the upper room, begins the chain of prayer by praying for his disciples' success in carrying on his mission on earth. After Jesus' ascension into heaven Luke depicts the disciples gathering again for prayer. Before they can go forth in mission they need wisdom, fortitude, knowledge, and the many other gifts of the Holy Spirit. It is through prayer that they will receive those gifts. And once they have begun their mission, our second reading reminds us that they will encounter suffering, doubts, and persecution. Again, prayer will be necessary in order to persevere for the glory of God. If we are to participate in this mission, we dare not break the chain of prayer that began with Jesus.



#### THE CALM BEFORE THE STORM

This seventh Sunday of Easter is somewhat like the proverbial "calm before the storm." The Lord Jesus has ascended into heaven and Pentecost has not yet occurred. Rather than immediately taking up Jesus' command to go out to all the nations, the disciples gather in the upper room "with some women, and Mary the mother of Jesus, and his brothers" (Acts 1:14). There they all devote themselves to prayer. The Gospel recounts the great prayer for the disciples that Jesus offered to his Father in heaven. If the words of Jesus while he was on earth finally began to sink in for the disciples, then gathering to pray was certainly the right choice, for the second reading lets us all know that to follow Christ means to have a share in his sufferings.

#### TREASURES FROM OUR TRADITION

If you could somehow transport a third-century Christian into your twenty-first-century Sunday Mass, once the initial shock wore off he or

she would be more or less at home with the structure of the first part of the liturgy, the Word. The second part might be more difficult to comprehend. The stumbling block would be the book. We have a book, a missal that is set down on the altar with a very precisely prescribed set of words for the priest to say and the people to sing at the Eucharistic Prayer. In the early days of the church, there were no set "formulas" for this prayer. The ancients would have raised eyebrows at our "bookishness" since they preferred to let the prayers roll forth from a gifted leader of prayer. There was a basic shape to the prayer of thanksgiving, and almost general agreement that the words of Christ at the Last Supper ought to be included.

By the second century, Justin Martyr wrote that the presider "gives thanks at some length . . . and when he has finished the prayers and the thanksgiving, all the people present give their assent by saying 'Amen.' " In the world before books, people could memorize long passages of prose and poetry, and so it is easy to see how particular phrases or expressions passed from church to church.



Dear Jesus, Divine Physician and Healer of the sick, we turn to you in this time of illness. O dearest comforter of the troubled, alleviate our worry and sorrow with your gentle love, and grant us the grace and strength to accept this burden. Dear God, we place our worries in your hands. We place our sick under your care and humbly ask that you restore your servant to health again. Above all, grant us the grace to acknowledge your will and know that whatever you do, you do for the love of us. Amen.

**Anna & Gloria Padula, Helen Pulaski, Robert Kozłowski, Katarzyna Wysoczański, Cecylia Bednarczyk, Joseph Wojtowicz.**

**WIADOMOŚCI PARAFIALNE  
SIÓDMA NIEDZIELA WIELKANOCNA  
28 MAJA 2017**

*Cytat dnia:*

*Nie zostawię was sierotami,  
powrócę do was i rozraduje się serce wasze.  
(Por. J 14, 18)*

**Czytania:**

**Pierwsze czytanie: Dz 1, 12-14**

**Psalm: Ps 27 (26)**

**Drugie czytanie: 1 P 4, 13-16**

**Ewangelia: J 17, 1-11a**

Otocz mnie chwałą" w Biblii Poznańskiej przetłumaczono jako "wslaw swego Syna". O co chodzi... W tym wypadku o chwałę, jaką będzie mająca niebawem bolesna śmierć i zmartwychwstanie. W ten sposób Jezus chwali Ojca, ale i sam, jako ten, który wypełnia wolę Ojca staje się godzien chwały, sławny.

"W nich zostałem otoczony chwałą", czy "w nich zostałem wslawiony"... To znaczy - jak napisano w Biblii Poznańskiej - że Jezus został uwielbiony przez wiarę i miłość uczniów. Gdy inni odeszli, oni zostali....



**W MODLITWIE SIŁA!**

***"Ja za nimi proszę, nie proszę za światem, ale za tymi, których Mi dałeś, ponieważ są Twoimi"*  
(J 17, 91)**

Stara legenda opowiada, jak to pewnego razu król przyszedł do mądrego mnicha po radę. Monarcha z podziwem stał przed stertą ksiąg i foliałów napisanych przez uczonego męża. Ojciec - powiedział - zazdroszczę ci, że w tych dziełach potrafisz zawrzeć tyle mądrości. Mylisz się - odparł zakonnik i zaprowadził gościa do stajni, gdzie akurat brat stajenny przerwał pracę na krótką modlitwę. Wskazując na tego modlącego się brata uczonego mnich powiedział: - Z tych złożonych do modlitwy rąk spływa ukryta siła w nasz świat: Ze złożonych rąk do modlitwy - podkreślił mnich - a nie z moich ksiąg. Rada udzielona królowi przez mądrego mnicha wydaje się być niemniej aktualna dla nas ludzi XXI wieku. Tak jak ten król, my również zafascynowani jesteśmy tym co dokonuje się na

świecie. Zafascynowani jesteśmy postępem, rozwojem nauki i techniki. Łatwo przy tym zapominamy, że to jednak nie wszystko. Przy pomocy postępu, nauki i techniki można zmienić w świecie bardzo wiele, ale niestety nie da się zmienić ludzkich serc, które jak mówi Konstytucja duszpasterska o Kościele w świecie współczesnym "Gaudium et spes" Soboru Watykańskiego II, "z nową wnikliwością rozważają czym jest człowiek; jaki jest sens cierpienia, zła, śmierci, które istnieją nadal, choć dokonał się tak wielki postęp? Na cóż te zwycięstwa, tak wielką okupione ceną; co może człowiek dać społeczeństwu, a czego się od niego spodziewać; co nastąpi po tym życiu ziemskim?". (nr 9-10) Głód ludzkich serc potrafi zaspokoić jedynie Bóg. On też może tylko udzielić nam jedynie zadowalających odpowiedzi na dręczące nas pytania. Stąd tak ważna jest w życiu ludzkim wiara w Boga, i tak jak powiedział ten mądry mnich: "ręce złożone do modlitwy". Nasza wiara bowiem wyraża się przede wszystkim w naszej modlitwie.

Warto zatem w tę Siódmą Niedzielę Wielkanocną zastanowić się nad rolą i potrzebą modlitwy w naszym życiu. Tym bardziej że dzisiejsze czytania liturgiczne mówią nam o modlitwie. Pierwsze czytanie z Dziejów Apostolskich ukazuje modlących się w Wieczniku Apostołów. Dzisiejsza zaś Ewangelia zawiera przepiękną modlitwę Chrystusa. W ogóle Ewangelie w wielu miejscach mówią o modlącym się Chrystusie. Wszystkie ważniejsze wydarzenia w życiu Pana Jezusa poprzedzone były modlitwą. Modlił się Chrystus przez 40 dni i nocy przed rozpoczęciem swej publicznej działalności. Całą noc spędził nasz Zbawiciel na modlitwie, kiedy miał dokonać wyboru 12 apostołów. Modlił się Pan Jezus przed dokonaniem cudu rozmnożenia chleba. Modlił się do swego Ojca zanim dokonał cudu wskrzeszenia Łazarza. Modlił się w Ogrodzie Oliwnym przed swoją męką. Modlił się na krzyżu za swoich oprawców wołając "Ojcze przebacz im bo nie wiedzą co czynią", Wołał z krzyża "Ojcze w Twoje ręce powierzam ducha mego".

Modlitwa Chrystusa była tak piękna i przejmująca, że budziła w Apostołach tęsknotę za umiejętnością podobnie pięknej modlitwy. Jeden z uczniów Chrystusa wyraził tę tęsknotę słowami: "Panie naucz nas modlić się!". (Łk 11, 1)

Pan Jezus nie tylko się modlił, ale również wiele razy przypomniał w Ewangelii o obowiązku modlitwy i uczył, jak mamy się modlić. Wystarczy wspomnieć chociażby najpiękniejszą modlitwę jakiej

Chrystus nauczył Apostołów, modlitwę "Ojcze nasz". W wielu przypowieściach dał nam również Chrystus wskazówki, jak powinna wyglądać nasza modlitwa. Wystarczy wspomnieć przypowieść o wdowie, która wytrwale prosiła o pomoc sędziego (Łk 18, 1-8), czy przypowieść o modlitwie faryzeusza i celnika. (Łk 18, 9-14)

W opowiedzianej na początku starej legendzie, uczony mnich powiedział królowi, że ukryta siła spływa na nasz świat nie z mądrych ksiąg, ale z rąk złożonych do modlitwy. A jak jest z naszą modlitwą? Czy jesteśmy przekonani o ważności modlitwy w naszym życiu? Jaka jest nasza modlitwa osobista? Czy modlimy się w rodzinie? Czy nie wstydzimy modlić się publicznie? Uczynić znak krzyża i pomodlić się przed posiłkiem, lub po posiłku w restauracji?

Ktoś powiedział, że modlitwa jest największym majątkiem człowieka. Zaś św. Jan Vianney mówił, że "dobrą modlitwą możemy rozkazywać niebu i ziemi". Jeszcze ktoś inny powiedział, że kiedy się modlimy, to Pan Bóg jest słaby, a my stajemy się silni.

Tak jak w wypadku Chrystusa modlitwa poprzedzała wszystkie najważniejsze wydarzenia Jego życia, tak powinno być również w naszym życiu. Wszystko co przeżywamy powinno być przemienione przez modlitwę i ofiarowane Bogu na Jego chwałę, według słów św. Pawła: "Przeto czyście, czy pijecie, czy cokolwiek innego czynicie, wszystko na chwałę Bożą czyńcie". (1 Kor 10, 31)

Chrystusa, który jest obecny z nami w czasie tej Mszy św. prosimy tak jak prosili Apostołowie "Panie naucz nas modlić się!".



Do istotnych elementów czci dla Najświętszego Serca należą nabożeństwa czerwcowe. Ich pomysł wyszedł od wychowanki jednego z paryskich klasztorów.

Pewnego dnia po przyjęciu Komunii świętej mała Aniela de Sainte-Croix pomyślała: skoro maj jest poświęcony Matce Bożej, to czerwiec trzeba ofiarować Sercu Jezusowemu. Podzieliła się tym spostrzeżeniem z wychowawczynią i koleżankami.

Wszystkim bardzo spodobała się ta myśl. Przychylnie odniosła się do niej przełożona klasztoru, a następnie biskup paryski. Z upływem czasu propozycja poświęcenia czerwca Najświętszemu Sercu trafiła do papieża. W 1873 r. Ojciec Święty Pius IX zatwierdził nabożeństwo czerwcowe.

Wybór terminu nie był przypadkowy. W czerwcu 1675 r. doszło do najważniejszego z wielkich objawień doświadczonych przez św. Małgorzatę Marię. Symboliczny wymiar ma także fakt, że czerwiec następuje po maju, miesiącu maryjnym. Ale przede wszystkim w czerwcu przypada Święto Serca Pana Jezusa. Zasadniczymi elementami nabożeństwa czerwcowego są adoracja Najświętszego Sakramentu oraz Litania do Najświętszego Serca Jezusowego.



DEMOTYWATORY.PL

**Dzień dziecka..**

Drodzy rodzice, zróbcie wszystko by dziecko świętowało razem z wami a nie z komputerem :)

#### FINANCIAL REPORT - RAPORT FINANSOWY

Sunday - May 21, 2017

I - \$3,092    II - \$1,544

A.C. - 90 Total: \$450

Membership 2017 - \$230

#### REMONT KOŚCIOŁA - \$310

\$100 - M. Dychton-Buczak, J.J. Zalewski.

\$60 - K.M. Zwierzyński.

\$50 - W. L. Krawiec.

#### RENOWACJA WITRAŻY

#### RENOVATION STAINED GLASS

W związku z prowadzoną renowacją naszych witraży można wpłacać na ten cel „cegielki” w wysokości **\$100, \$150 oraz \$200**. Cegielki można wpłacać także ratami. Za wszystkie ofiary składam serdeczne Bóg zapłać.

Witraż Św. Józefa - TOTAL: \$800

#### THE CARDINAL'S ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL 2017



the  
**CARDINAL'S**  
ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL

*Sharing God's Gifts*

#### Our 2017 Cardinals Annual Stewardship Appeal

##### Results

Goal: \$13,500.00

Paid: \$5,350.00

Participation: 45

Thank you for the continued sacrifice.

#### **ZAPOWIEDZI PRZEDŚLUBNE**



#### **ZAPOWIEDŹ TRZECIA**

*Paweł Wala - Edyta Faron*

## **OGŁOSZENIA DROBNE**

1. Domowe obiady oraz polskie dania na miejscu i na wynos, a także catering na wszystkie imprezy i święta oferuje **LUK & BART** - 2960 Richmond Terrace, Staten Island. **Kontakt: 718-510-2932, www.lbpierogi.com**
2. Domowe wypieki ciast oraz tortów. **Kontakt - Jola 347-385-2979.**
3. Tradycyjne polskie ciasta i torty oraz ciasta bezglutenowe i wegańskie. **Kontakt - Monika 347-439-3832.**
4. **FIDELIS CARE** – ubezpieczenia zdrowotne, przeznaczone dla dzieci i dorosłych w każdym wieku. **Kontakt - Agnieszka Rola 347-738-2569.**
5. Usługi krawieckie, **kontakt: Wanda 929-255-8158.**
6. Usługi fryzjerskie, **kontakt: Małgorzata 917-699-4394**
7. Organizacja **P.O.M.O.C.** zaprasza w każdy czwartek - 10:00 A.M. - 3:00 P.M. do Kearny BANK, 339 Sand Lane, STATEN ISLAND, NY. Konsultacje w sprawach socjalnych i emigracyjnych. **Tel 347 825 2444.**

8. Snug Hurbor Apartments. Davis & Bard Avenue Staten Island, 3 Bedrooms - \$1,800.00. Includes heat, hot water, cooking gas & electric. Call 718-273-3800x229, for Polish Call 718-273-3800x303



**Usługi projektowania w zakresie:**

Usług inżynierskich

Nowe budynki, dobudowy, przebudowy

Zatwierdzanie aplikacji w NYC Department of Buildings

Legalizacja zmian związanych z otrzymanymi Violations

Inspekcje asbestowe, inspekcje inżynierskie

**Jesteśmy firmą, która zapewni pomoc w sprawach związanych w zakresie architektury.**

***Mówimy po Polsku: KONTAKT Karolina Sadelski 718-667-8500***

***email:***

***ksadelski@permanentengineering.com***



Serdecznie zapraszam, na 9- ciodniowy wyjazd do Meksyku w programie

**MIASTO MEKSYK, BAZYLIKA MATKI BOŻEJ Z GUADALUPE, RIWIERA MAYA, CHICHEN ITZA.**

termin: 6-14 listopada, koszt \$2,100



***Jeśli szukasz prezentu z okazji Pierwszej Komunii Świętej***

***lub innej uroczystości zapraszamy do jedynej na Staten Island księgarni religijnej:***

***ST PAULS BOOKS & GIFTS,***

***2187 Victory Blvd, NY 10314 -***

***od poniedziałku do soboty - 10:00-6:00.***



**VIGIL CANDLES BEFORE THE TABERNACLE  
THE MOST BLESSED SACRAMENT.**

**May 28 - June 4, 2017**

**Joseph Piciocco** - Living & deceased members of the: Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo and Levato Families.

**J. Coogan:**

1. In memory of the deceased members of the Kamienowski, Zagajewski, Urgo, Thompson Families.

2. Good health for our Family.

**Teresa Ascher** - L.M. Teresa & Anthony Romanik.

**J. Ostrowski:**

1. L.M. Daniel & Emily Ostrowski.

2. Living and deceased members of the Ostrowski, Perkowski & Raducha Families.

3. For good health for sisters Angela & Catherina & brother Philip.

**Helen T. Pulaski:**

1. L.M. Pulaski Family.

2. L.M. Smieya Family.

3. L.M. Diana Mrozinski.

4. L.M. Margaret Etter.

5. L.M. Dorcas Carr

6. L.M. Cecelia Harzewski

**Rita & Bill Kremer:**

1. L.M. Diana & Louis Mrozinski.

2. Special Intention.

**Alicja Brushett** - Ś.P. Waclawa Kowalczyk.

**J.J. Kasprzak:** - Ś.P. Artur Kasprzak.

**Anna Kozłowski** - Ś.P. Stanisław Kozłowski.

**Joanna Jaskowski:**

1. Ś.P. Janina i Piotr Mateccy

2. Special Intention.

**Jadwiga Korzyk** - w intencji rodziców Ś.P.

Danuta i Marian Nykiel.

**S. Szewczyk:**

1. Ś.P. Jan Szewczyk.

2. O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla całej rodziny.

**A.J. Gawecki** - Ś.P. Krzysztof Mościński.

**Elissa McDonald** - Good Health for Maria McDonald.

**Joanna Zań** - Ś.P. Anna.